



Accordo di Collaborazione Accademica Internazionale

tra

**UNIVERSITÀ OF MACERATA (ITALY)**

e

**UNIVERSIDAD ABIERTA INTERAMERICANA (ARGENTINA)**

L'Università degli Studi di Macerata con sede in Via Crescimbeni nn. 30/32, Macerata, Italia, nella persona del Rettore e legale rappresentante pro tempore, prof. Francesco Adornato, (nel seguito, per brevità, anche "l'Università") e Universidad Abierta Interamericana (nel seguito, per brevità, anche "UAI"), con sede in Chacabuco 90 - 1° Piso, Ciudad de Buenos Aires (Argentina) rappresentata dal prof. Prof. Rodolfo De Vincenzi, in qualità di Rettore, convengono di sottoscrivere il presente Accordo di Collaborazione Accademica internazionale.

#### **Articolo I – Rilevanza della strategia**

L'Università e UAI convengono che il presente accordo si inserisce nelle linee strategiche di internazionalizzazione delle due parti e nella mission istituzionale delle istituzioni accademiche coinvolte.

L'accordo infatti si inserisce in una cornice di collaborazione internazionale tra istituzioni accademiche nel campo delle scienze giuridiche al fine di permettere lo studio di strumenti analitici e le metodologie critiche idonee a comprendere i problemi del mutamento giuridico connessi ai processi di innovazione tecnologica e sociale. Strumenti giuridici innovativi sono infatti strategici per la costruzione di una società multiculturale, focalizzando l'attenzione sul contributo che il diritto può offrire per la gestione delle nuove sfide sociali e culturali.

*N.B. Spiegare perché il progetto di memorandum pianificato è pertinente alla strategia di internazionalizzazione delle istituzioni di istruzione superiore coinvolte. • Questo accordo è rilevante per la strategia di internazionalizzazione delle nostre istituzioni di istruzione*



*superiore in quanto è motivato dai valori che collegano entrambe le università. In particolare, perché i valori di buona fede, solidarietà e rispetto della dignità della persona umana presenti nei sistemi giuridici di Italia e Argentina sono interpretati e arricchiti reciprocamente dagli sviluppi legislativi, giurisprudenziali e dottrinali di ciascun paese, in un processo che è il risultato del legame storico, culturale e legale di entrambi i paesi.*

## **Articolo II - Oggetto**

L'Accordo ha per oggetto la reciproca collaborazione accademica internazionale da realizzarsi mediante una o più delle seguenti attività di cooperazione e supporto senza oneri finanziari diretti a carico delle parti.

In uno spirito di amicizia reciproca, l'Università e UAI accettano di:

- promuovere lo scambio accademico e la cooperazione per la ricerca scientifica, condividendo contenuti e obiettivi innovativi, tecnologici e socio-economici, scambiando esperienze legate ai sistemi educativi e didattici nei settori di comune interesse e partecipando reciprocamente ad eventi accademici nazionali ed internazionali;
- favorire la mobilità individuale dei professori, dei ricercatori, degli studenti, dei dottorandi e del personale tecnico-amministrativo a profitto della didattica internazionale, dello studio, della ricerca accademica e dello scambio di know-how e buone prassi;
- potenziare i processi di internazionalizzazione relativi alla didattica, alla ricerca e alla terza missione, favorendo una cooperazione attiva a livello scientifico e didattico, anche attraverso la condivisione di risorse bibliografiche e l'implementazione di progetti di particolare complessità e interesse.

## **Articolo III - Esecuzione**

Qualora l'esecuzione di quanto convenuto nell'articolo precedente richieda l'intesa fra le parti o l'impiego di risorse finanziarie, le parti elaboreranno progetti specifici e piani di lavoro che saranno formalizzati in appositi protocolli aggiuntivi (Addenda) collegati al presente Accordo.



**UAI** Universidad  
Abierta  
Interamericana

Ciascuna parte supporterà le proprie eventuali spese di mobilità individuale in uscita. Detti Protocolli indicheranno le risorse necessarie alla realizzazione delle attività contemplate:

addendum 1: piano delle attività scientifiche e didattiche;

addendum 2: piano delle mobilità individuali del personale docente/amministrativo;

addendum 3: piano delle mobilità individuali degli studenti.

I Protocolli aggiuntivi ai quali si riferisce il presente articolo dovranno contenere le seguenti disposizioni minime:

- identificazione e descrizione delle attività da eseguire;
- obiettivi e risultati da raggiungere;
- determinazione dei tempi e delle fasi dell'esecuzione;
- identificazione delle disponibilità finanziarie e dei costi (ove previste).
- piano di utilizzo delle risorse finanziarie assegnate per le mobilità individuali (ove previste).

#### **Articolo IV - Coordinamento e monitoraggio**

Al fine di coordinare e monitorare le attività concordate, ciascuna Università designerà un proprio responsabile scientifico. Per l'Università è designato il prof. Ubaldo Perfetti, per UAI è designato Dr. Marcos M. Córdoba. I due responsabili scientifici effettueranno periodicamente una verifica dei risultati del presente Accordo e ne daranno evidenza a ciascuna struttura accademica.

#### **Articolo V - Proprietà intellettuale**

I diritti di proprietà intellettuale derivanti da lavori realizzati nel quadro del presente Accordo appartengono se frutto di attività individuale, all'Università che ne è autrice e/o al suo autore, se frutto di iniziative comuni, a tutti e due gli enti e/o ai loro autori comuni. Di tale origine si farà menzione nei lavori pubblicati. Per le iniziative che possano produrre risultati aventi rilevanza economica, le parti congiuntamente disporranno conformemente alle proprie regolamentazioni circa la proprietà dei risultati e la tutela della stessa.

#### **Articolo VI - Uso del logo delle Università**



Le parti possono utilizzare i rispettivo loghi universitari sui documenti relativi alle attività realizzate in attuazione e per le finalità del suddetto accordo di collaborazione accademica internazionale e alle seguenti condizioni:

- a) l'uso del logo non ha scopo pubblicitario o commerciale in relazione a prodotti o servizi;
- b) l'uso del logo sia specifico alle specifiche attività della collaborazione e limitatamente alla durata delle stesse;
- c) non sia arrecato in alcun modo danno un buon nome, all'immagine, al decoro, alla reputazione delle parti;
- d) le parti siano tenute indenne da qualsiasi problema o titolo che siano derivato dall'uso del proprio logo, nonché da qualsivoglia utilizzo del nome pubblico denigratorio o fuorviante per il pubblico.

#### **Articolo VII - Risoluzione delle controversie**

Le parti si adopereranno per dirimere le controversie relative all'interpretazione o all'applicazione del presente Accordo mediante arbitrato. Qualora non sia possibile la soluzione concordata di tali questioni, esse saranno sottoposte alla decisione inappellabile di una Commissione arbitrale ad hoc composta da tre membri. Ciascuna Parte designerà uno dei membri. I membri designati nomineranno di comune accordo il terzo componente con funzioni di presidente.

#### **Articolo VIII - Entrata in vigore e durata**

Il presente accordo (Memorandum) entrerà in vigore alla data dell'ultima firma e avrà una durata di **cinque anni** a partire da tale data, e si rinnoveranno tacitamente salvo modifiche o recesso di una delle Parti. Il recesso avrà effetto tre mesi dopo la data della notifica all'altra Parte. Tuttavia, le attività intraprese nel quadro dell'Accordo non saranno pregiudicate dalla rinuncia sopravvenuta e potranno essere regolarmente portate a compimento.

Il presente Accordo viene redatto in due versioni, in lingua italiana e in lingua inglese,



**UAI** Universidad  
Abierta  
Interamericana

entrambe facenti fede. Ciascuna Parte è depositaria di un originale di ciascuna delle due versioni.

**Universidad Abierta Interamericana  
(ARGENTINA)**

**Università degli Studi di Macerata  
(ITALIA)**

Data \_\_\_\_\_

Data \_\_\_\_\_

03 GIU. 2019

03 GIU. 2019

Rector

Rector

Dr. Rodolfo De Vincenzi

Prof. Francesco Adornato

Timbro:

Timbro:



